

## Hak Sahipleri

- İşsizlik parası II / sosyal parası
- SGB XII gereğince sosyal yardım
- kira yardımı
- çocuk parası ek ödemesi veya
- mültecilere yönelik AsylbLG yasaasının 2. maddesine göre yardım

alan ailelerin çocukları, gençleri ve genç yetişkinleri hak sahibidirler.

Eğitim ve İştirak Paketi geliri düşük aileleri desteklemektedir. Örneğin çocuklara okulda veya çocuk yuvasında beraber öğle yemeğine katılma, bir derneğe üye olma veya öğrenim desteği alma imkânının sağlanması hedeflenmektedir.

Öğrenciler, genel ve mesleki eğitim veren okula devam ettikleri ve meslek eğitimi ücreti almadıkları takdirde, 24 yaşlarının ikmaline kadar hizmetlerden yararlanabilirler.

### Önemli Not:

Belirtilmiş hizmetlerden yararlanmıyor olsanız bile, gelirinizin az olması halinde yine de Eğitim ve İştirak Hizmetleri alma hakkınız olabilir, mesela gelirinizin 2. Sosyal Kanunu'nun belirleyici ihtiyacın az üzerinde olması halinde.

Böyle hallerde lütfen Jobcenter ile irtibata geçiniz. Onlar sizinle beraber yardım alma hakkınızın olup olmadığını ve hangi yükseklikte olacağını inceleyeceklerdir.

## Başvuru

Hizmetler sadece başvuru üzerine verilmektedir. Her çocuk için başvuruda bulunulmalıdır.

Bütün hizmetlerin çocuğunuza faydası olması için, öğrenim desteği müracaatlarınızı lütfen hizmetlerden faydalanmadan önce zamanında yapınız.

Başvuru formlarını Landratsamt'daki, belediyedeki veya yetkili yerel Jobcenter'inizdeki ilgili kişiden temin edebilirsiniz. Tabii ki başvuru formunu [www.lrabbb.de](http://www.lrabbb.de) internet sitemizden de indirebilirsiniz.

Sorularınız ve başvurunuz için muhatabınız Jobcenter, Landratsamt veya Belediye'deki işsizlik parası II/sosyal para, sosyal yardım, AsylbLG yasaasının 2. maddesine göre yardım, kira yardımı ve çocuk parası ek ödeneği başvurunuzu işleme koyan görevli memurlardır.

Eğitim ve İştirak Paketi ile ilgili sorularınızı Landratsamt Böblingen'de bulunan koordinasyon merkezi 07031/663 1022 telefon numarasından cevaplandırmaktadır.

Landratsamt Böblingen  
Sosyal  
Parkstraße 16  
71034 Böblingen  
but@lrabb.de  
[www.lrabbb.de/but](http://www.lrabbb.de/but)

### Künye/Resimler:

Böblingen Eyalet İlcesi, Ağustos 2019  
Böblingen Kaymakamlığı, Eğitim ve Sosyal Yardımlar Dairesi

© Stauke/Fotolia.com, Monkey Business/Fotolia.com, pressmaster/Fotolia.com, DOC RABE Media/Fotolia.com, klickerminth/Fotolia.com, Dan Race/Fotolia.com, Kzenon/Fotolia.com



## Eğitim ve İştirak Hizmetleri

Bildung und Soziales



Kinder Zuschuss Leistungen  
Schule KITA Nachhilfe Musik Sport  
**Bildungspaket**  
Lernförderung  
Hilfe Schulessen Chancen  
Zukunft Kultur BILDUNG



## Hangi önlemler desteklenmektedir?

Okul ve gündüz çocuk bakım evi gezileri; sınıf gezileri

## Neler ödenmekte?

- geziler, bir kaç günlük sınıf gezileri, bir kaç günlük okul seyahatleri veya öğrenim amaçlı geziler
- konaklama, yolculuk, beslenme ve giriş paraları
- cep harçlığı ödenmemektedir
- Ödeme okula / gündüz çocuk bakım kuruluşuna veya hizmetlerden faydalanma hakkı olan şahsa yapılır.

## Hangi belgeler gerekli?

- başvuru formunda „Ausflüge“ işaretleyiniz
- ▶ okulun veya gündüz çocuk bakım kuruluşunun bilgi veren mektubunu ekleyiniz
  - ▶ Varsa Ödeme Belgesi

kişisel okul ihtiyacı

- Okul sırt çantası, spor, yazma, hesaplama, resim çizme, el işi ve dijital medya malzemelerin alımı için kabala miktar
- velilere 1 ağustos tarihinde 100,- € ve 1 şubat tarihinde 50,- € havale

başvuru formunda „Persönlicher Schulbedarf“ işaretleyiniz

- ▶ güncel okul belgesi ekleyiniz
- (6 yaşını doldurmamış ve 15 yaşını doldurmuş çocuklar)

öğrenci ulaşım kartı

- seçilen eğitim dalındaki en yakın okula yolculuk
- ev ile okul arasında 3 km'ye kadar olan mesafe kabullenilmeli
- İlkokul teşvik sınıfı öğrencileri için 1,5 km
- Ödeme hizmetlerden faydalanma hakkı olan şahsa yapılır.

başvuru formunda „Schülerbeförderung“ işaretleyiniz

- ▶ Ödenen bilet ücretinin ve miktarının kanıtı
- ▶ Güncel Okul Belgesi

öğrenmeyi destekleme (özel ders)

- Asıl öğrenim hedefine erişemeyen çocuklar için
- özel ders okul dışında gerçekleşmeli
- okuma yazma zayıflığı ve diskalkuli önlemleri öncelikli olarak okul tarafından gerçekleştirilmelidir
- okulun özel ders imkânlarından (mesela teşvik kursları) öncelikli yararlanılmalıdır
- özel ders hocası / kuruluşu hesabını doğrudan doğruya Landratsamt/Belediye veya Jobcenter ile görecektir

başvuru formunda „Lernförderung (Nachhilfe)“ işaretleyiniz

- ▶ „Bestätigung der Schule über Lernförderbedarf“ başlıklı ek form
- ▶ icabında son karnenin/yarı dönem ara karnenin fotokopisi
- ▶ Özel ders verenin bildirilmesi

öğle yemeği

- okul veya gündüz çocuk bakım kuruluşunda beraber öğle yemeği
- Yemekhane yemek masraflarının hesabını doğrudan doğruya Landratsamt/Belediye veya Jobcenter ile görecektir

başvuru formunda „Mittagessen“ işaretleyiniz

- ▶ Hizmet veren kurum tarafından katılım ve gerçek maliyetle ilgili tasdik

spor, müzik ve boş zaman

- çocuklara ve 18 yaşını doldurmamış gençlere rehberli spor, oyun veya kültür aktiviteleri
- müzik okulu, spor derneği, boş zaman etkinliklerine katılım, kamp, oyun ve emekleme grubu faaliyetleri için ayda 15,- €
- Özel durumlarda meblağ mesela spor ayakkabısı veya müzik enstrümanı kira bedeli için kullanılabilir
- Ödeme, hizmet veren kuruma veya hizmetlerden faydalanma hakkı olan şahsa yapılır

başvuru formunda „Teilhabe“ işaretleyiniz

- ▶ dernek üyeliğinin tasdiki
- ▶ Boş zaman aktivitesinin gerçek masraflarının ispatı
- ▶ Varsa Ödeme Belgesi